



Vårt land

Johan Ludvig Runeberg, 1848

**Vårt land, vårt land, vårt fosterland,
Ljud högt, o dyra ord!
Ej lyfts en höjd mot himlens rand,
ej sänks en dal, ej sköljs en strand,
mer älskad än vår bygd i nord,
än våra fäders jord.**



Maamme laulu

Johan Ludvig Runeberg, 1848

**Oi maamme, Suomi, synnyinmaa, soi, sana kultainen.
Ei laaksoa, ei kukkula,
ei vettä, rantaa rakkaampaa,
kuin kotimaa tää pohjoinen,
maa kallis isien.**

**Självständighetsdagen
Itsenäisyyspäivä**

6.12.2017

Tvåspråkig ekumenisk festgudstjänst, kl 10 i kyrkan.






Finlandia-hymn, sjungs av 100-personers kör, i kören; Sing for Joy, Odd Singers, Malax kyrkokör och Trallarna.
Uppvakning av de stupade. Kaffe och tårta i kyrkhemmet.

Kaksikielinen ekumeeninen juhla jumalanpalvelus, klo 10 kirkossa. 100:n hengen kuoro laulaa Finlandia-hymnin. Kuorossa; Sing for Joy, Odd Singers, Kirkkokuoro ja Trallarna. Kunnianosoitus sodassa kaatuneille. Kirkkokahvit ja kakku kirkkokodissa.



Missionssyfsöreningens Julauktion, tisdag 28.11 kl 18.30 i KH.
Hantverk, handarbeten, bröd och kakor, lotteri och servering.
Mäklare Kersin Enholm

December 2017

- Fre 1 **Yttermalax skolas adventskyrka** kl 9 i kyrkan och **Daghemmens och Dagmammornas adventskyrka** kl 9.45 i kyrkan.
- Sö 3 1 sö i advent. **Familjemässa**, kl 10 i kyrkan. **TAXI**
Yttermalax skolas elever medverkar. Petter Eklund och Niklas Köping trumpet.
Julkonsert, kl 15 i kyrkan med Stefan Jansson & Johanna Grüssner kvartett.
Peter Nordwall, Zacharias Holmkvist, Jonas Backman.
Fritt inträde / Programblad 10 euro. 
- Må 4 **Karacafé**, kl 10 i KH. Arr. Äldrerådet och Folkhälsan i Malax.
- On 6 Självständighetsdagen. **Tvåspråkig ekumenisk festgudstjänst**, kl 10 i kyrkan. **TAXI**
Finlandia-hymn, sjungs av 100-personers kör, i kören; Sing for Joy, Odd Singers, Malax kyrkokör och Trallarna.
Uppvaktning av de stupade. Kaffe och tårta i KH. 
- Sö 10 2 sö i advent. **De Vackraste Julsångsgudstjänst, kl 11** i kyrkan. **TAXI**
Församlingens verksamhetsgrupper medverkar.
Församlingens Julfest, kl 12 i KH. Julgröt. Anmälan till kansliet, 050-462 9575, senast 4.12.
Bön för alla, kl 17 i Prästgården. Servering, barnpassning. 
- Ti 12 **Ekumenisk bön**, kl 18 i Betel.
- On 13 **Luciakväll** kl 18 i kyrkan. Arr. Folkhälsan i Malax, Legato och Malax församling. Efteråt glögg och pepparkaka i kyrkan. 
- Sö 17 3 sö i advent. **Högmässa**, kl 10 i kyrkan.
- On 20 **Finlands Lucia och De Vackraste Julsångerna**, kl 19 i kyrkan. **TAXI**
- Sö 24 4 sö i advent. **Julbön**, kl 15 i kyrkan.
- Må 25 Juldagen. **Julotta**, kl 8 i kyrkan.
- Ti 26 Annandag jul. **Gudstjänst**, kl 18 i FH.
- Sö 31 **Gudstjänst**, kl 10 i kyrkan. 

Alla Hushåll tillönskas en Fridfull Julhelg och ett Välsignelserikt Nytt År!

Januari 2018

- Må 1 Nyårsdagen. **Högmässa**, kl 10 i kyrkan. **TAXI**
- Lö 6 Trettondagen. **Sånggudstjänst** kl 18 i kyrkan. Kyrkokören och Trallarna medv.
- Sö 7 **Babykyrka, kl 11** i kyrkan. Välsignelse av nya anställda. Alla som blivit döpta under 2017 inbjuds tillsammans med sina familjer att hämta sitt dophjärta. Servering efteråt i KH.
- Må 8 **Dagklubben**, i FH. Grupp I kl 9-12 och grupp II kl 13-16.



Januari 2018

- Ti 9 **Småbarnsträffen**, kl 10-11.30 i FH.
Missionssyföreningen, kl 13-15 i KH.
Ekumenisk bön, kl 18 i KH.
- To 11 **Missionssyföreningen**, kl 13-15 i FH.
- Sö 14 **Gudstjänst**, kl 10 i KH.
- Sö 21 **Högmässa**, kl 10 i KH.
- Sö 28 **Gudstjänst, kl 11** i kyrkan. Sångargillet och Veterankören medverkar.
 Vi startar Gemensamt Ansvar insamlingen.
Älgbötsoppa kl 12 i KH, 8 euro/pers, 20 euro/familj och 6 euro/liter
 för hemtagning. (hemtagning mellan kl 13-14, så länge soppan räcker).



Kyrktaxi / Taksikuljetus

Kyrktaxi beställer man själv senast dagen före:

Rutt 1, med start från Raineback, Taxi Ågren 0400 185 707

Rutt 2, med start från Norrback, Taxi Bengt Lähdesmäki 050 511 0025

Rutt 3, med start från Öjna, Taxi Göran Lähdesmäki 0500 665 353

Tilaa tarvittaessa taksikuljetus päivää ennen, 050-5110025/ Lähdesmäki

Joulukuu 2017

- Su 3 1. adventtisunnuntai. **Perhejumalanpalvelus**, klo 12 kirkossa.
- Ke 6 Itsenäisyyspäivä. **Kaksikielinen ekumeeninen juhla jumalanpalvelus**, klo 10 kirkossa. 100:n hengen kuoro laulaa Finlandia-hymnin. Kuorossa; Sing for Joy, Odd Singers, Kirkkokuoro ja Trallarna. Kunnianosoitus sodassa kaatuneille. Kirkkokahvit ja kakku KH:ssa.
- Su 17 3. adventtisunnuntai. **Kauneimmat joululaulut**, klo 18 kirkossa.
- Su 24 4. adventtisunnuntai. **Aattohartaus**, klo 13 kirkossa.

*Toivotamme Rauhallista Joulua ja Siunausta
Uutta Vuotta kaikille Maalaitelaisille!*



Tammikuu 2018

- Su 14 **Messu**, klo 12 KH:ssa.
- Su 28 Me aloitamme Yhteisvastuukeräyksen. **Hirvenlihakeittoa** kirkkokodissa klo 12-13, 8 euro/henk, 20 euro/perhe, osta kotiin 6 euro/litra (klo 13-14).



Pastorskansliet / Kirkkoherranvirasto

Nya öppethållningstider fr.o.m. 1.1.2018: **ti - to klo 10-13**
Uudet aukioloajat 1.1.2028 lähtien:

Telefonnumret avslutas 31.12.2017: **06 - 3651 048**
Puhelinnumero lopetetaan 31.12.2017:



Kontaktuppgifter / Yhteystiedot:

Pastorskansli / Kirkkoherranvirasto 050-462 9575
öppet må-to kl 10-13 / Avoinna ma-to klo 10-13

Julstängt / Virasto suljettu v 52
Präst / Pappi (23.12-7.1.2018) 050-598 1700

e-mail /sähköposti: malax.forsamling@evl.fi www.malaxforsamling.fi

Kyrkoherde / Kirkkoherra **Tomi Tornberg** 050-559 7757

Kaplan / Kappalainen **Kristian Norrback** 050-598 1700
h.kristian.norrback@evl.fi

Tf kantor / vt kanttori **Katri Lax** 050-550 3452

Diakon / Diakoni **Patrica Strömbäck** 050-338 1059

Barnledare / Lapsityönohjaaja **Michaela Häggman** 050-441 8292

Barnledare / Lapsityönohjaaja **Teija Flygar** 050-465 2904

Kyrkvaktmästare / Kirkkovahtimestari **Kent Gullqvist** 040-723 7886

Kyrkvaktmästare / Kirkkovahtimestari **Annette Ahlholm** 050-572 7140

Församlingssekr. / Seurakuntasiht. **Lena Smulter** 050-462 9575

Ekonomikontor / Taloustoimisto

e-mail /sähköposti: malax.kyrkligasamfallighet@evl.fi

Ekonomichef / Taluspäällikkö **Harriet Herrgård** 050-379 0109

Ekonomisekr. / Taloussiht. **Lisbeth Gullholm** 040-673 7933

epost: fornamn.efternamn@evl.fi



MALAX FÖRSAMLING[†]
MAALAHDEN SEURAKUNTA[†]

